

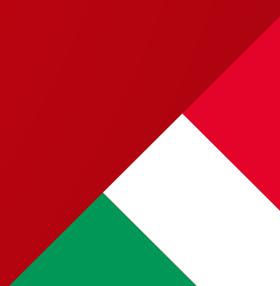
Tutto il sapore  
di una terra unica...

All the taste of a unique land..



**ORANFRIVER**

Sicilian Experience





Piana di Catania  
Catania plain

# ...direttamente sulla tua tavola! ...directly on your table!

## Abbiamo radici profonde...

### We have strong roots...

Dal 1962 siamo Sicilian Experience: coltiviamo e distribuiamo agrumi ed ortofrutta della nostra Isola, nel cuore del Mediterraneo. Da oltre 50 anni ci prendiamo cura della natura, con al centro sempre il rispetto delle persone e dell'ambiente. Siamo animati da una grande passione per la nostra terra, il nostro core business è l'arancia rossa. Con lei dalla Sicilia nel mondo portiamo sulle tavole i migliori frutti di una terra generosa, della nostra ricerca, dell'innovazione in campo.

*We are Sicilian Experience since 1962: we grow and distribute our island's fruits and vegetables from the Mediterranean to the world. We've been taking care of nature for over 50 years, always respecting the environment and people. We have a great passion for our land. Our core business is red orange and thanks to it we're bringing both in Italy and abroad the best fruits of a generous land, of our researches and of innovation.*

## Vorremmo conoscere ogni luogo del mondo...

### We wish to discover every place in the world...

Siamo parte del Gruppo Unifrutti, esploriamo nuovi mercati, siamo ambasciatori del Made in Italy, puntiamo sulla condivisione di saperi e sapori anche oltre i confini d'Europa. Tuteliamo l'origine e l'identità dei nostri frutti, ne supportiamo l'ingresso in ogni paese. Sviluppiamo nuove e sane abitudini di consumo.

*We are part of the Unifrutti Group, we're exploring new markets and as ambassadors of Made in Italy we focus on sharing knowledge and flavors beyond Europe. We protect the origin and identity of our fruits while supporting their entry into different countries. We're developing new and healthy consumer habits.*

## Teniamo i piedi per terra ma sogniamo in grande.

### Feet on the ground, head in the clouds.

Siamo global e pionieri in molti mercati internazionali. Coltiviamo i nostri frutti in Sicilia e li facciamo viaggiare ogni giorno verso i mercati della GDO in Italia ed all'estero. Siamo circondati da incredibile bellezza, immersi in un clima mite che dà vita a prodotti fortemente distintivi, non replicabili. Cogliamo il meglio che si produce nella Piana di Catania e nei più vocati territori di Agrigento, Siracusa, Ragusa ed Enna. In ogni nostro frutto è custodito l'inconfondibile gusto di Sicilia.

*We are global and pioneers in many international markets. We grow our fruits in Sicily and everyday we distribute them to GDO markets in Italy and abroad. We are surrounded by beauty, immersed in a mild climate that gives birth to distinctive and non-replicable products. We take the best from the Catania's plain and from territories like Agrigento, Siracusa, Ragusa and Enna. In all our fruits is preserved the unique taste of Sicily.*

## Coltiviamo qualità.

### We grow quality.

La nostra filiera vanta elevati standard di qualità e sicurezza alimentare riconosciuti da certificazioni italiane e internazionali.

*Our supply chain boasts high standards of quality and food safety recognized by Italian and international certifications.*



Arancia Rossa di Sicilia IGP



Limone di Siracusa IGP



BRC Food



Biologico (Reg. CE 834/07)



# Agrumi

Citrus fruits

# Frutta e ortaggi

Fruits and vegetables

<b>Arancia Rossa Tarocco Nucleare</b> <i>Tarocco Nucleare Red Orange</i>				<b>Anguria/Mini anguria</b> <i>Watermelon/ Mini Watermelon</i>		
<b>Arancia Rossa Tarocco Ippolito</b> <i>Tarocco Ippolito Red Orange</i>				<b>Melone Cantalupo</b> <i>Cantalupe melon</i>		
<b>Arancia Rossa Tarocco Lemppo</b> <i>Tarocco Lemppo Red Orange</i>				<b>Melone Retato</b> <i>Net melon</i>		
<b>Arancia Rossa Tarocco Sciara</b> <i>Tarocco Sciara Red Orange</i>				<b>Patate Novelle</b> <i>Potatoes</i>		
<b>Arancia Rossa Tarocco Meli</b> <i>Tarocco Meli Red Orange</i>				<b>Pomodorini Ciliegino</b> <i>Ciliegino tomatoes</i>		
<b>Arancia Rossa Tarocco Sant'Alfio</b> <i>Tarocco Sant'Alfio Red Orange</i>				<b>Pomodorini Datterino</b> <i>Datterino tomatoes</i>		
<b>Arancia Rossa Moro</b> <i>Moro Red Orange</i>				<b>Pomodorini Piccadilly</b> <i>Piccadilly tomatoes</i>		
<b>Arancia Rossa Sanguinello</b> <i>Sanguinello Red Orange</i>				<b>Pomodorini Motekino</b> <i>Motekino tomatoes</i>		
<b>Arancia Bionda Navelina</b> <i>Navelina Blond Orange</i>				<b>Pomodoro Costoluto</b> <i>Costoluto tomatoes</i>		
<b>Arancia Bionda Washington Navel</b> <i>Washington Navel Blond Orange</i>				<b>Pomodoro MIX</b> <i>Tomatoes MIX</i>		
<b>Arancia Bionda Valencia</b> <i>Valencia Blond Orange</i>				<b>Pesca a polpa gialla</b> <i>Peach with yellow flesh</i>		
<b>Arancia Bionda Lane Late</b> <i>Lane Late Blond Orange</i>				<b>Pesca Tabacchiera</b> <i>Tabacchiera peach</i>		
<b>Limone Femminello</b> <i>Femminello Lemon</i>				<b>Pesca Nettareina</b> <i>Nettarina peach</i>		
<b>Limone Verdello</b> <i>Verdello Lemon</i>				<b>Albicocca</b> <i>Apricot</i>		
<b>Mandarino</b> <i>Mandarin</i>				<b>Pere Coscia</b> <i>Coscia pears</i>		
<b>Nova</b>				<b>Melagrana</b> <i>Pomegranate</i>		
<b>Taclè</b>				<b>Fichidindia</b>		
<b>Clementine tardive</b>				<b>Mango</b>		
<b>Mandalate</b>				<b>Uva</b> <i>Grapefruit</i>		
<b>Miyagawa</b>				<b>Peperoni Friggitelli</b> <i>Friggitelli peppers</i>		



# Tabella delle produzioni stagionali / Table of seasonal productions

## Agrumi

### Citrus fruits

	Gennaio January	Febbraio February	Marzo March	Aprile April	Maggio May	Giugno June	Luglio July	Agosto August	Settembre September	Ottobre October	Novembre November	Dicembre December
<b>Arancia Rossa Tarocco Nucleare</b> <i>Tarocco Nucleare Red Orange</i>		✓	✓									✓
<b>Arancia Rossa Tarocco Ippolito</b> <i>Tarocco Ippolito Red Orange</i>		✓	✓									
<b>Arancia Rossa Tarocco Lempsò</b> <i>Tarocco Lempsò Red Orange</i>		✓	✓									
<b>Arancia Rossa Tarocco Sciara</b> <i>Tarocco Sciara Red Orange</i>				✓	✓	✓						
<b>Arancia Rossa Tarocco Meli</b> <i>Tarocco Meli Red Orange</i>				✓	✓	✓	✓					
<b>Arancia Rossa Sant'Alfio</b> <i>Sant'Alfio Red Orange</i>						✓	✓					
<b>Arancia Rossa Moro</b> <i>Moro Red Orange</i>		✓	✓	✓								✓
<b>Arancia Rossa Sanguinello</b> <i>Sanguinello Red Orange</i>				✓	✓							
<b>Arancia Bionda Navelina</b> <i>Navelina Blond Orange</i>		✓	✓							✓	✓	✓
<b>Arancia Bionda Washington Navel</b> <i>Washington Navel Blond Orange</i>		✓	✓	✓	✓							
<b>Arancia Bionda Valencia</b> <i>Valencia Blond Orange</i>					✓	✓	✓	✓				
<b>Arancia Bionda Lane Late</b> <i>Lane Late Blond Orange</i>				✓	✓	✓						
<b>Limone Femminello</b> <i>Femminello Lemon</i>		✓	✓	✓	✓	✓					✓	✓
<b>Limone Verdello</b> <i>Verdello Lemon</i>						✓	✓	✓	✓	✓		
<b>Mandarino</b> <i>Mandarin</i>		✓	✓	✓	✓							✓
<b>Nova</b>		✓	✓									✓
<b>Tacìe</b>		✓	✓									✓
<b>Clementine tardive</b>		✓	✓	✓								
<b>Mandalate</b>			✓	✓								
<b>Miyagawa</b>									✓	✓		

## Frutta e ortaggi

### Fruits and vegetables

	Gennaio January	Febbraio February	Marzo March	Aprile April	Maggio May	Giugno June	Luglio July	Agosto August	Settembre September	Ottobre October	Novembre November	Dicembre December
<b>Anguria/Mini anguria</b> <i>Watermelon/ Mini Watermelon</i>					✓	✓	✓	✓				
<b>Melone Cantalupo</b> <i>Cantalupe melon</i>							✓	✓	✓			
<b>Melone Retato</b> <i>Net melon</i>					✓	✓	✓					
<b>Patate Novelle</b> <i>Potatoes</i>				✓	✓	✓	✓					
<b>Pomodori Ciliegino</b> <i>Ciliegino tomatoes</i>		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Pomodori Datterino</b> <i>Datterino tomatoes</i>		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Pomodori Piccadilly</b> <i>Piccadilly tomatoes</i>		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Pomodori Motekino</b> <i>Motekino tomatoes</i>		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Pomodoro Costoluto</b> <i>Costoluto tomatoes</i>		✓	✓	✓	✓	✓						✓
<b>Pomodoro MIX</b> <i>Tomatoes MIX</i>		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
<b>Pesca a polpa gialla</b> <i>Peach with yellow flesh</i>								✓	✓	✓		
<b>Pesca Tabacchiera</b> <i>Tabacchiera peach</i>						✓	✓	✓	✓			
<b>Pesca Nettarina</b> <i>Nettarina peach</i>							✓	✓	✓			
<b>Albicocca</b> <i>Apricot</i>					✓	✓	✓	✓				
<b>Pere Coscia</b> <i>Coscia pears</i>							✓	✓	✓	✓		
<b>Melagrana</b> <i>Pomegranate</i>									✓	✓	✓	✓
<b>Fichidindia</b>							✓	✓	✓	✓		
<b>Mango</b>								✓	✓			
<b>Uva</b> <i>Grapefruit</i>						✓	✓	✓	✓	✓	✓	
<b>Peperoni Friggitelli</b> <i>Friggitelli peppers</i>		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

